



28, Neofit Rilski Str., Sofia 1000

Tel./Fax : +359 (0) 2 989 5969

Mobile: +359(0) 899321 986

E-mail: info@vtravel.bg

**ДОГОВОР ЗА ОРГАНИЗИРАНО ГРУПОВО ИЛИ
ИНДИВИДУАЛНО ПЪТУВАНЕ С ОБЩА ЦЕНА**

Днес..... г., в гр. София, между ВИ ТРАВЕЛ ООД, ЕИК131433545, ДДС регистрация BG131433545 с удостоверение за ТО и ТА: РК-01-6936 от 09.05.2012г., с адрес на управление: София 1000, ул. Неофит Рилски 28, тел./факс 02 989 5969, моб. 0899321986, e-mail: info@vtravel.bg, наричана по-долу за краткост ТУРОПЕРАТОР от една страна и от друга страна /име и фамилия на туриста/туристите/:

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.

адрес:

л.к. №: изд.

тел. мобилен

e-mail:

брой туристи:, от които: възрастни:..... и деца до 16 год., наричан по-долу за краткост КЛИЕНТ/ПОТРЕБИТЕЛ бе сключен настоящият ДОГОВОР, като страните се споразумяха за следното:

ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

КЛИЕНТЪТ възлага и заплаща, а ТУРОПЕРАТОРЪТ се задължава да му осигури организирано групово или индивидуално пътуване с обща цена, включващо туристически услуги по Оферта за екскурзия, неразделна част от настоящия ДОГОВОР, както и неговите ОБЩИ УСЛОВИЯ, а именно:

Туристическа услуга / Оферта:

Дата заминаване/връщане:/.....

Място на тръгване/връщане:

Брой нощувки:

Местоположение, вид и категория на местата за настаняване:

.....

.....

.....

.....

.....

Вид стаи:

**AGREEMENT FOR ORGANISED GROUP OR INDIVIDUAL
PACKAGE TOUR**

Today in Sofia, V Travel Ltd., ID 131433545, VAT: BG13143354 and Tour Operator License PK-01-6936 from 09.05.2012, address: Sofia 1000, 28, Neofit Rilski Str., tel. +359 2 9895969 and +359 899321986, e-mail: info@vtravel.bg, called hereinafter TOUROPERATOR, and the following TOURIST or TOURISTS /Name and Surname/:

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.

Address:

Passport: exp:

Mobile number:

E-mail:

Number of tourists:, in this number adults: and children up to 16 years, called hereinafter CLIENT/CUSTOMER, the following AGREEMENT between the two parties is made:

AGREEMENT OBJECT

The CUSTOMER assigns and pays, and the TOUROPERATOR agrees to provide him an organized group or individual package tour, including travel services defined in the Offer for package tour and the TERMS AND CONDITIONS as follows:

Package tour / Offer:

Departure/return date:/.....

Departure/return location:

Number of nights:

Location, type and category of accommodation means:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Room types:

ВИ Травел ООД _____

V Travel Ltd.: _____

Подпис на клиента: _____

Customer signature : _____



28, Neofit Rilski Str., Sofia 1000

Tel./Fax : +359 (0) 2 989 5969

Mobile: +359(0) 899321 986

E-mail: info@vtravel.bg

<p>Брой хранения:</p> <p>Вид и категория места за хранене:</p> <p>Медицинска застраховка:</p> <p>Вид транспорт:</p> <p>Други услуги, включени в общата цена:.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>Други такси и разходи, невяключени в цената, които трябва да бъдат заплатени на място от ТУРИСТИТЕ:</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>Специфични изисквания на КЛИЕНТА:</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>Обща цена на човек при настаняване в двойна стая: Eur: BGN:</p> <p>Обща цена при настаняване в самостоятелна стая: Eur: BGN:</p> <p>Цена на трето легло – възрастен:, детски намаления /при настаняване с двама възрастни в стая/:</p> <p>Депозит: Eur: BGN:</p> <p>доплащане: Eur: BGN: в срок до:</p> <p>Пътуването се провежда при минимален брой участници:..... човека, в противен случай то се анулира.</p> <p>Краен срок за информиране на КЛИЕНТА, когато минималния брой участници не е набран: 14 дни преди датата на отпътуване, без ТУРОПЕРАТОРЪТ да дължи обезщетение на КЛИЕНТА, освен внесената до момента сума.</p> <p>Приложения:</p> <ol style="list-style-type: none">1. Оферта за екскурзия.2. Общи условия.3. Информация за пътуването.4. Ваучер.	<p>Meals:</p> <p>Type and category of restaurants:</p> <p>Medical insurance:</p> <p>Type of transportation:</p> <p>Other services included in the price:</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>Other taxes, charges and fees excluded from the price to be paid by the TOURISTS:</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>Specific requirements by the CUSTOMER:</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>Price per person in a double room: Eur: BGN:</p> <p>Price per person in a single room: Eur: BGN:</p> <p>Price for a 3rd bed in the same room: Adults:, Child discount/when accommodated in same room with 2 adults/:</p> <p>Advance payment: Eur: BGN:</p> <p>Full payment: Eur: BGN: в not later than:</p> <p>The tour will be effectuated if the minimum number of participants required is met: persons, otherwise the tour will be cancelled.</p> <p>Deadline for informing the CUSTOMER in case the group size number is not fulfilled: 14 days before the departure date. In this case the TOUROPERATOR is not liable for any compensation to the CUSTOMER above the amount already paid.</p> <p>Enclosed:</p> <ol style="list-style-type: none">1. Tour offer.2. Terms and Conditions.3. Tour information details.4. Voucher.
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

ВИ Травел ООД _____

V Travel Ltd.: _____

Подпис на клиента: _____

Customer signature : _____